

ГЕНЕРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ
6-е заседание,
состоявшееся в
пятницу,
22 октября 1993 года,
в 09 ч. 30 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 6-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н ИНСАНАЛЛИ (Председатель Генеральной Ассамблеи)

СОДЕРЖАНИЕ

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ СОРОК ВОСЬМОЙ ОЧЕРЕДНОЙ СЕССИИ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ И РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ПУНКТОВ (продолжение)

Просьба о включении нового пункта, представленная Албанией, Болгарией, бывшей югославской Республикой Македонией, Республикой Молдова, Румынией, Словакией, Украиной, Хорватией и Чешской Республикой

Distr. GENERAL
A/BUR/48/SR.6
21 December 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Заседание открывается в 09 ч. 45 м.

УТВЕРЖДЕНИЕ ПОВЕСТКИ ДНЯ СОРОК ВОСЬМОЙ ОЧЕРЕДНОЙ СЕССИИ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ И
РАСПРЕДЕЛЕНИЕ ПУНКТОВ (продолжение)

Просьба о включении нового пункта, представленная Албанией, Болгарией, бывшей югославской Республикой Македонией, Республикой Молдова, Румынией, Словакией, Украиной, Хорватией и Чешской Республикой (A/48/239)

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ предлагает Комитету рассмотреть просьбу ряда стран о включении пункта, озаглавленного "Экономическая помощь государствам, пострадавшим в результате осуществления резолюций Совета Безопасности о введении санкций против Союзной Республики Югославии (Сербия и Черногория)" (A/48/239), в повестку дня Генеральной Ассамблеи на ее сорок восьмую сессию.

2. Представитель Болгарии заявил о своем желании выступить перед Комитетом по данному вопросу в соответствии с правилом 43 правил процедуры.

3. По приглашению Председателя г-н Пашовски (Болгария) занимает место за столом Комитета.

4. Г-н ПАШОВСКИ (Болгария) говорит, что, сознавая исключительно важное значение санкций, соседние с Союзной Республикой Югославией государства, а также другие государства региона обеспечили строгое соблюдение мер, принятых Советом Безопасности. Их значительный вклад был признан в соответствующих решениях Совета Безопасности и его вспомогательных органов. По причинам, изложенным в объяснительной записке, содержащейся в документе A/48/239, в связи с осуществлением такого всеобъемлющего комплекса торговых и экономических санкций на эти государства легло исключительно тяжелое бремя, что уже имеет серьезные последствия для их экономического развития и политической и социальной стабильности. В этой связи своевременная и адекватная реакция Генеральной Ассамблеи является крайне насущной в интересах сохранения безопасности и стабильности в регионе и в мире в целом. Обсуждение данного вопроса никоим образом не подрывает усилия Организации Объединенных Наций по обеспечению мирного и надежного политического урегулирования югославского кризиса, и государства, от имени которых он выступает, предлагают передать этот новый пункт повестки дня на рассмотрение Второго комитета и отнести его к группе аналогичных вопросов, уже включенных в его повестку дня.

5. Г-жа ВАСИШТ (Индия) говорит, что ее правительство полностью поддерживает просьбу о включении этого нового пункта. В течение определенного периода времени Индия испытывает беспокойство по поводу различных районов конфликтов в мире, где третьи страны сталкиваются с трудностями в связи с осуществлением санкций в рамках должным образом санкционированной международной деятельности. В статье 50 Устава предусматриваются именно такие ситуации, которые обсуждаются на других форумах и которых касается резолюция 47/120. Индия уверена в том, что обсуждение этого нового пункта во Втором комитете не нанесет ущерба каким-либо другим ведущимся в настоящем время обсуждениям.

6. Г-н ВУД (Соединенное Королевство) говорит, что его делегация также одобряет просьбу о включении нового пункта и его передачу на рассмотрение Второго комитета. Она удовлетворена тем, что в объяснительной записке подчеркивается главная и крайне важная обязанность государств по обеспечению строгого соблюдения обязательных санкций, однако она отмечает, что целый ряд факторов делает их осуществление особенно обременительным для стран региона. Совет Безопасности уже принял меры по оказанию поддержки этим странам и предложил помочь в деле осуществления санкций, однако можно было бы и следует сделать значительно больше. Включение этого нового пункта будет содействовать более глубокому осознанию проблем, с которыми сталкиваются пострадавшие страны.

7. Г-н ФЕДОТОВ (Российская Федерация) говорит, что его делегация поддерживает просьбу о включении нового пункта и его передачу на рассмотрение Второго комитета. Экономические последствия санкций для государств Центральной и Южной Европы являются исключительно серьезными и заслуживают тщательного рассмотрения со стороны Организации Объединенных Наций.

8. Г-н ЛЕГАЛЬ (Франция) говорит, что его делегация одобряет предложение о включении нового пункта. Острота проблем, с которыми сталкиваются страны региона – независимо от того, являются ли они авторами предложения или нет, – не вызывает сомнений и требует серьезного рассмотрения со стороны Организации Объединенных Наций. В ходе обсуждения возможных мер по смягчению остроты проблемы следует, несомненно, учитывать такие сдерживающие факторы, как необходимость сохранения баланса между учреждениями и необходимость реалистичного подхода к бюджетным вопросам; однако сохраняются возможности для определенных инициатив.

9. Г-н МОНГБЕ (Бенин) говорит, что его правительство полностью поддерживает просьбу о включении нового пункта. Однако оно считает, что следует всегда проводить регулярную оценку любых санкций, принимаемых в соответствии с Уставом.

10. Г-жа ФРИЧЕ (Лихтенштейн) и г-жа ФЛОРЕС (Уругвай) говорят, что они поддерживают просьбу о включении нового пункта.

11. Комитет постановляет рекомендовать Генеральной Ассамблее включить новый пункт в повестку дня.

12. Комитет постановляет рекомендовать Генеральной Ассамблее передать этот пункт на рассмотрение Второго комитета.

Заседание закрывается в 10 ч. 00 м.